

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: — Please enclose in the pouch**

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 08 / 31  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

|                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ご依頼主 (Sender):<br>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)<br>Vibex Pharmaceutical Official Mall<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo<br>135-0064, JAPAN<br><br>TEL +82-70-8094-1892      FAX | 郵便物番号 (Mail Item No.): EN207599978JP                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                           | 送達手段 (Shipped Per) :E M S                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                                                           | 支払い条件 (Terms of Payment):                                                                                                                                                                                                                                        |
| お届け先 (Addressee):<br>Sung Gwangje<br>Sung Gwangje<br>#202, Seonhan Villa, 17,<br>Nangok-ro 35-gil, Gwanak-gu, Seoul (Silrim-dong,<br>Seonhan Villa)<br>08858, KOREA<br><br>TEL 010-4475-1739      FAX 010-4475-1739       | 備考 (Remarks):<br><input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)<br><input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)<br><input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)<br>Invoice No. |

| 内容品の記載<br>(Description) | 原産国<br>(Country of origin) | 正味重量<br>(Net Weight)<br>g | 数量<br>(Quantity) | 単価<br>(Unit Price) | 合計額<br>(Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 4.57           | USD 4.57              |
| 総合計 (Total)             |                            |                           | 1                |                    | USD 4.57              |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) EN 207 599 978 JP

|                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                |                                       |                                                                                                                                                                                      |                      |                                        |                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| From (Sender) Name & Address                                                                                                                                                                                              |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2022 08 31 |                                       | 損害要償額                                                                                                                                                                                |                      | 郵便料金 諸料金                               |                                                                                                 |
| Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)<br>Vibex Pharmaceutical Official Mall<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                           |  | Postal Code 135-0064 JAPAN                                     |                                       | 総重量<br>Total gross weight g                                                                                                                                                          |                      | 合計金額 Postage Paid                      |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                |                                       | To (Addressee) Name & Address<br>Sung Gwangje<br>Sung Gwangje<br>#202, Seonhan Villa, 17<br>Nangok-ro 35-gil, Gwanak-gu, Seoul (Silrim-dong, Seonhan Villa)<br><br>Postal Code 08858 |                      |                                        |                                                                                                 |
| TEL +82-70-8094-1892                                                                                                                                                                                                      |  | FAX                                                            |                                       | Country KOREA                                                                                                                                                                        |                      | TEL 010-4475-1739<br>FAX 010-4475-1739 |                                                                                                 |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                                                                                |  | HSコード<br>HS tariff number                                      | 内容品の原産国<br>Country of origin of goods | 内容品の個数<br>Number of items contained                                                                                                                                                  | 正味重量<br>Net weight g | 内容品の価格<br>Value                        | 内容品種別<br>Contents type                                                                          |
| Health food                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                |                                       | 1                                                                                                                                                                                    |                      | USD4.57                                | <input type="checkbox"/> 贈物<br>Gift <input type="checkbox"/> 商品見本<br>Commercial sample          |
|                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                |                                       |                                                                                                                                                                                      |                      |                                        | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品<br>Sale of goods <input type="checkbox"/> その他<br>Others |
|                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                |                                       |                                                                                                                                                                                      |                      |                                        | <input type="checkbox"/> 返送品<br>Returned goods <input type="checkbox"/> 書類<br>Documents         |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                                                                                                                             |  |                                                                |                                       |                                                                                                                                                                                      |                      | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value 457 Yen     |                                                                                                 |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のために、開封される場合があることに同意します。<br>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |                                       | この郵便物は<br>Number of this pieces<br>番目<br>個中<br>Total number of pieces                                                                                                                |                      |                                        |                                                                                                 |
| ご依頼主控えへの署名は不要です                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                |                                       |                                                                                                                                                                                      |                      |                                        |                                                                                                 |

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

|                                                                                                                                                                                              |                                        |                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------|
| <p>Vibex Pharmaceutical Official Mall<br/>(Vibex Seiyaku)<br/>Vibex Pharmaceutical Official Mall<br/>Time 24 Building<br/>2-4-32 Aomi<br/>Koto-ku<br/>Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p> | <p>TEL +82-70-8094-1892</p> <p>FAX</p> | <p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p> |
| <p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p> <p>【社員の方へ】<br/>日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>                                                                                                    |                                        |                                            |

[illegible]